



V nedeljo 30. aprila bomo imeli novo mašo v cerkvi sv. Vida v Clevelandu

V katedrali sv. Janeza v Clevelandu bo v soboto 29. aprila posvečen v mašnika sin slovenskih staršev, Rev. Anthony E. Pevec, sin poznanih Mr. in Mrs. Anton Pevec iz 1095 Addison Rd. Svojo prvo mašo bo pel Rev. Pevec v nedeljo 30. aprila v cerkvi sv. Vida ob desetih. Njegov asistent bo Rt. Rev. Msgr. B. J. Ponikvar, diakon in subdiakon pa bosta Rev. Victor Tome in Rev. Victor Cimperman.



Slovenski nagovor v cerkvi bo imel škof dr. Gregorij Rožman, dočim bo imel Rev. Louis B. Baznik nagovor v angleščini.

Novomašnik je pohajal v prve razrede ljudske šole East Madison solo ter v farno šolo sv. Vida. Potem je dovršil Cathedral Latin višjo šolo, nakar je vstopil v semenišče Presv. Srca Jezusovega v Detroitu. Leta 1945 je vstopil v semenišče v Clevelandu.

Njegova starša sta Anton Pevec, doma iz Male Loke, župnija sv. Lovrenc na Dolenjskem, mati Franciška je bila rojena Darovec, po domače Mihalova, iz Gornje Straže, župnija Vavta vas pri Novem mestu.

Novomašnik ima brata Williama ter sestre Dorothy in Helen.

Opoldne bo slavnostno kosilo v cerkveni dvorani, ob treh popoldne bo pa blagoslov v cerkvi sv. Vida.

Novomašniku, sinu slovenskega naroda, želimo obilo blagoslova pri njegovem delu v vinogradu Gospodovem. Srečnim staršem, bratu in sestram pa naše iskrene čestitke za to izredno čast, ki jim je naklonjena z nebes. Bog vas živi!

VESTI IZ SLOVENIJE

V JURJEVICI župnija Ribnica na Dolenjskem, je 9. aprila letos, umrla Simčeva mati, Marija Lovšin, roj. Pintar, v starosti 78 let, mati litijskega župnika Vinko Lovšina. Blaga pokojnica, zapuščila doma le svojega užaloščenega moža Antona Lovšina, s katerim je v sreči in tugi, veselju in žalosti, preživela lepo dobo zakonskega življenja, 56 let; pa ji ni bilo dano, vsled vojnih razmer, proslaviti nobene slavlja svoje zlate poroke; le kelih trpljenja se ji je vedno bolj polnil in priklopela je tuga gorja do roba, ko je morala kelih trpkega pelina izpiti do dna, da gre uživati večno plačilo pri usmiljenem Bogu. Izgubila je med vojno dva sinova; Jože je umrl od trpljenja v laškem zloglasnem koncentracijskem taborišču na otoku Rab, kjer počiva 8.000 slovenskih nedolžnih trpinov; najmlajši, France, ki bi bil moral prevzeti gospodarstvo, pa je postal žrtev bratovorne brezbožne roke, ko je z drugimi 12.000 domobranci davoval svoje mlado življenje za osvoboditev domovine. In najstarejši sin uživa grenak kruh v begunstvu.

Na maso velikonočno jutro ob 1 uri, jo je od mrtvih vstal Zveličar poklical po plačilo. Z njim je vdano trpela, pri polni zavesti hud smrten boj, od velikega torka, ko je zadnjikrat prejela zakramente za umirajoče, do velikonočnega jutra, ko je odšla k vstajenju v boljše življenje.

Bodi toplo priporočena v molitvah vsem, ki so jo poznali. Bog daj sladko počivati njenemu telesu v zasluženi domači zemlji, njeni duši pa naj sveti večna luč!

Podpredsednik Barkley ni prijatelj vode

Oklahoma City. — Podpredsednik Barkley je imel tukaj na Jefferson - Jackson Day kosilo dve uri trajajoč govor, med katerim mu je nekdo ponudil kozarec vode, da bi si omočil ustnice. Barkley je vodo hvaležno odklonil, rekoč: "Hvala vam, prijatelj, ampak vedite, da sem jaz iz Kentuckyja."

Tri na dan

F. J. Durn iz Clevelanda je zabeležil v Prosveti, da ni nobene zanimanja za Sansovo konvencijo, ko je pa zadeva že pri "glavi bolna." Pika!

Hrvatje so v Collinwoodu odprli nov dom, pri katerem hrvaški komunisti nimajo zaenkrat nobene besede. Niti delnic menda niso mogli kupiti. Zato se jih je pa usmislilo društvo št. 53 S. N. P. J. ter jim prodalo nekaj delnic od Slovenskega delavskega doma na Waterloo Rd.

Imenitno! Bratci so zdaj skupaj in ko si bodo v laseh za nadvlado bomo ploskali!

Počastitev mrtvih ameriških letalcev

Washington. — Predsednik Truman je podpisal predlogo, s katero se avtorizira posmrtno odlikovanje desetih ameriških letalcev, ki so bili sestreljeni nad Baltikom. To je hkrati odgovor ameriške vlade na izzivalno gesto sovjetske vlade, ki je odlikovala one svoje letalce, ki so sestrelili ameriško letalo.

AFL bo nadzorovala oddajo naročil Zdr. narodov

Ameriška delavska federacija ne bo dovolila, da bi dobile naročila države, v katerih se prakticira prisilno in suženjsko delo.

Lake Success. — Ameriška delavska federacija bo protestirala proti morebitnemu nakupu opreme in potrebščin za glavni stan Zdr. narodov od dežel, ki prakticirajo suženjsko delo. Neki uradnik AFL je izjavil, da eksekutiva federacije budno pazi na to, če bodo dobile kontrakte dežele, o katerih je znano, da prakticirajo suženjsko delo.

V preteklosti je AFL obtožila Sovjetsko zvezo in ostale države njenega bloka, da prakticirajo prisilno in suženjsko delo. — Da je prišlo do te izjave delavske federacije, je vzrok ta, ker sta Sovj. zveza in češko-slovaška dali razumeti, da bi radi prodali pohištvo in druge stvari Zdr. narodom za opremo njihovega gl. stana v New Yorku.

Gradnja alomskih podmornic v bližnji bodočnosti

Washington. — Adm. Forrest P. Sherman, šef mornariških operacij, je vprašal kongres za avtoriteto, da se prične z gradnjo štirih podmornic novega tipa, katerih pogon bi tvorila atomska sila. Podmornica na atomski pogon bi stala \$40.000.000, kot je povedal admiral F. P. Sherman kongresnemu odboru. Ostale tri eksperimentalne podmornice pa bi stale skupaj \$50.000.000.

Dve izmed štirih novih podmornic bi bili sledeči: Podmornica za vaje v streljanju tarče in za eksperimentiranje, ki bi odpravila 1100 ton vode in bi stala \$10.000.000.

2200 - tonska podmornica z novo, tajno pogonsko silo, ki je tako skrivnostna, da se ne more o njej javno razpravljati; ta podmornica bi stala \$37.000.000.

Kitajski komunisti so zavzeli Hoihov

Hoihov, glavno mesto otoka Hainana, so zavzeli kitajski komunisti brez boja.

STAVKA PRI BELL TELEFON. SISTEMU JE ODGODENA IN BO NAJBRŽ PORAVNANA

New York. — Vse zgleda, da bodo telefonski delavci ogromnega Bell sistema dosegli poravnavo svojih zahtev brez stavke, ker so definitivno odložili stavko, ki bi se imela pričeti včeraj. Vlado posredovalci pravijo, da je potek pogajanj ugoden.

Prvo ugodno znamenje v sedem mesecev trajajočem boju,

"Črna borza" za prodajo dojenčev v Clevelandu

Zahteve zakoncev brez lastnih otrok, da vzamejo za svoje druge otroke, so dovedle do nečedne trgovine z dojenčki.

Cleveland, O. — Tukajšnje časopisje zadnje dni mnogo piše o nečedni kupčiji, ki se je razvila z nakupovanjem odnosno prodajo novorojenčev zakoncem, ki so brez otrok in ki bi radi vzeli druge otroke za svoje. V te nečedne kupčije so zapleteni poleg raznih dvomljivih elementov tudi nekateri odvetniki in zdravniki. Razpoložljive otroke dobivajo bodisi od malolletnih staršev ali pa tudi od mladih nezakonskih mater, ki bi se rade odkrižale svojih nezakonskih otrok. Slednje se čisto zaupajo svojim zdravnikom, če morda oni vedo za ljudi, ki bi sprejeli otroka za svojega, le-ti pa imajo zopet zveze z raznimi odvetniki, ki morajo pozneje pri adoptaciji izpolniti razne formalne listine. Stvar sama na sebi bi bila čisto v redu, če bi se ne razvila v pravo trgovino, ki so jo razvili gotovi sebični ljudje.

Slovenska pisarna

6116 Glass Ave., Cleveland, O.
Telefon: EX 1-9717

SEJA LIGE

V petek zvečer ob osmih je širša seja Lige Katol. Ameriških Slovencev v šoli sv. Vida. Vsi člani Lige in vsi, ki se zanimajo za človekoljubno in narodno delo te naše katoliške organizacije, ste vabljeni, da se udeležite seje.

Matt F. Intihar,
predsednik.

Ponovno opozarjamo, da novi begunski zakon še ni dokončno sprejet in da še ni mogoče vedeti, kakšno bo končno besedilo zakona. Vsekakor je pa pričakovati, da se zviša število beguncev pripuščenih v USA, da se begunski značaj prizna vsem, ki so bežali iz domovine do 1. jan. 1949 in da se veljavnost dosedanjega zakona podaljša do sredine prihodnjega leta.

Zmeda zaradi premembe časa v državi Ohio

Nekateri kraji ostanejo pri starem času, dočim gredo drugi na zgodnji čas. Celo kraji v istih okrajih bodo šli vsak po svoje.

Prihodnji ponedeljek bo v državi Ohio zavlada zopet običajna zmeda, ko bodo nekateri kraji ostali pri starem času, dočim bodo v drugih pomeknili ure za eno uro naprej.

V Clevelandu, Akronu, Cantonu in Youngstownu ter Masillonu bodo pomeknili ure za eno uro naprej, dočim ostanejo mesta Toledo, Columbus, Cincinnati pri starem času.

Nekateri okraji, kakor n. pr. Carroll in Tuscarawas še zdaj ne vedo, kaj naj store, ali naj pomaknejo ure naprej ali ne. Kraj Carrollton v Carroll county bo pomaknil uro naprej, v ostalih krajih okraja pa še zdaj ugibajo, kaj naj store.

Kdo naj še zaupa takim voditeljem!!

V sredo je objavil clevelandski "Plain Dealer" uredniški članek, ki ga priobčujemo v prevodu, ker je vreden, da ga hero vsi naši čitatelji. Ta članek se glasi:

"Predsednik Truman je izjavil, da sta dva načina za pobijanje komunizma: "pravi" in "napačni" način in da ga njegova administracija pobija na "pravi in pameten način."

"Morda.

"Ampak mi ne moremo pozabiti, da je v volilni kampanji leta 1948 predsednik izjavil, da je preiskava Alger Hissovih aktivnosti navaden "rdeči slanik," da se obrne pozornost volilcev od drugih zadev.

"Dalje se spominjamo, da ko je velika porota v New Yorku motrila Hissovo zadevo v pripravljanju, da izreče pravorek o Hissovem zavajanju sodišča, se je predsednik spet ponorčeval iz preiskovalnega odbora in dejal, da bi ga bilo treba odpraviti.

"Dalje, v juniju 1949 je predsednik označil obravnavo o špijonaži in preiskavo o lojalnosti, ki je bila vprav takrat v teku, kot obliko tipične povojne histerije, ki se bo vsekakor kmalu polegla. Vprav tedaj je bil v teku proces proti Hissu, Judithi Coplonovi in enajstim komunističnim partijskim voditeljem, in Harry Bridges je bil obtožen laži in zavajanja sodišča. Vsi omenjeni so bili spoznani za krive in obsojeni.

In še februarja tega leta je izjavil predsednik v razgovoru s časnikarjem od NYT, da še vedno misli, da je način, s kakršnim je odbor za preiskovanje neameriških aktivnosti obravnaval slučaje komunističnega vohunstva, vključno Hissov slučaj, — "rdeči slanik", da se odvrne pozornost javnosti od "zmot" in "zločinov" 80. kongresa.

"In končno ne moremo pozabiti, da je že potem, ko je bil Hiss spoznan za krivega, državni tajnik Acheson dejal, da 'ne more obrniti hrbtna' temu obsojenemu izdajalcu."

Senator Tom Connally poziva demokrate in republikance k slogi in vzajemnem delu

V odgovor na "nesramne in sovražne taktike" Sovjetske zveze naj odobri senat nadaljne vsote za izvajanje Marshallovega načrta in za pomoč inozemskim državam.

WASHINGTON. — Senator Tom Connally, demokrat iz Texasa, je nujno apeliral na senat, naj slednji parira "nesramne in sovražne sovjetske taktike" s tem, da odobri \$3.366.450.000 za pomoč drugim deželam.

Connally, ki je predsednik odbora za inozemske odnose, je izjavil, da je zdaj napočil čas, ko morajo tako demokratje kakor republikanci prenehati z medsebojnim kavsanjem o zu nanji politiki ter strniti svoje vrste za boj proti komunizmu.

Sen. Connally je podal tozadevne izjave v govoru, s katerim je odprl v senatu debato za sprejetje predloge za obnove Marshallovega načrta za Evropo in za razširjenje programa za pomoč drugim deželam.

Predloga je prišla pred senat

Iz raznih naselbin

PAINESVILLE, Ohio. — Za okrajnega komisarja v Lake okraju kandidira tudi poznani naš rojak Matthew Hribar. Njegovo ime boste našli na demokratski glasovnici. Kot preudarni in izkušen gospodar svoje zemlje, tudi zmožen in vesten uradnik v okraju. Napravite križ pred njegovim imenom.

SENATOR PEPPER PRAVI, DA BO IZID VOLITEV V FLORIDI VAŽEN ZA AMERIKO

Jacksonville, Fla. — Senator Claude Pepper pravi, če bo poražen in ne bo izvojeval ponovne izvolitve v zvezni senat, "bo šlo kakor ogenj po deželi, da je zdaj nastopilo republikansko leto."

Senator sicer pretirava, toda gotovo je, da bo izid volitev v Floridi značilen. Proti senatorju Pepperju kandidira 36letni kongresnik George Smather iz Miami.

Razne drobne novice iz Clevelanda in te okolice

K molitvi—

Članice društva Marije Magdalene št. 162 KSKJ so prijazno vabljene, da pridejo jutri (v petek) ob 2 popoldne v Zakrajškov pogrebni zavod, da molijo ob krsti pokojne sestre Ivane Arko. V soboto ob 10 naj se pa udeležijo pogrebne maše.

Peta obletnica—

V soboto ob 7:45 bo darovana v cerkvi sv. Vida maša za pok. Crpl. Edward L. Strauss v spomin 5. obletnice njegove smrti.

Za 18. obletnico—

V petek ob 7:45 bo darovana v cerkvi sv. Vida maša za pok. Andreja Baj v spomin 18. obletnice njegove smrti.

Za 30 dnevnico—

V petek ob 8 bo darovana v cerkvi sv. Vida maša za pok. Franka (Ernie) Modic ob pribliki 30-dnevnice njegove smrti.

Seja igralcev Pasijona—

V nedeljo 30. aprila bo v dvorani šole sv. Vida ob 2:30 popoldne sestanek oziroma seja vseh igralcev Pasijona. Na tej seji bodo čitani računi od vse prireditve. Igralci Pasijona in odbor so nujno vabljeni na to sejo, ker bo zelo važna.

Še na mnoga leta—

Poznani slovenski rodoljub in založnik piva in finih vin, John Drenik, praznuje danes svoj rojstni dan. Sinoči je prišel na Drenikovo pristavo v Wickliffe, Ohio, zbor Glasbene matice, ki je slavljencu zapel nekaj lepih slovenskih melodij. Mr. Drenik, ki tako gorko ljubi slovensko pesem, je bil prijetno iznenaden. Prijazna gospa Drenikova je gostom ljubezno potegla in ob veselih zdravicah je potekel prav prijeten večer. Prijatelju Dreniku tudi mi izrekamo prisrčen: Bog živi!

K molitvi—

Članice podrt. št. 25 SZZ in društva Srca Marije so prošene, da se udeležijo danes zvečer ob osmih skupne molitve za pokojno Johano Arko v Zakrajškem pogrebem zavodu. — Članice društva sv. Ana št. 4 SDZ pa naj pridejo molit za pok. sestro Johano Arko jutri (v petek) zvečer ob 7 v Zakrajškov pogrebni zavod.

NAJNOVEJŠE VESTI

Washington. — Drž. tajnik Acheson je ponovil trden odlok zapadnih zaveznikov, da se bodo slednji poslužili tudi strojníc, če bi bilo to potrebno, da preprečijo dne 1. maja vdor komunistične mladine v Berlin. — Hkrati je državni tajnik naznanil, da je ameriška vlada ukazala rumunski vladi, naj slednja zapre svoj "trgovinski urad" v New Yorku. To je v povračilo, ker je Rumunija ukazala zapreti ameriški informacijski urad v Bukarešti.

New York. — Earl Browder, bivši generalni "sekretar" ameriške kom. partije, je izjavil, da ni res, da bi bil Owen Lattimore komunist in da ni on (Browder) nikoli trdil o Lattimore-u tega, kar danes navaja Louis Budenz.

SPOMNITE SE SLOVENSKE
BEGUNCEV S KAKIM DAROM

AMERIŠKA DOMOVINA

(JAMES DEBEVEC, Editor) Cleveland 3, Ohio
6117 St. Clair Ave. Henderson 1-0628
Published daily except Saturdays, Sundays and Holidays

NAROČNINA

Za Zed. države \$8.50 na leto; za pol leta \$5.00; za četrt leta \$3.00.

Za Kanado in sploh za dežele izven Zed. držav \$10.00 na leto. Za pol leta \$6.00, za 3 mesece \$3.50.

SUBSCRIPTION RATES

United States \$8.50 per year; \$5.00 for 6 months; \$3.00 for 3 months.

Canada and all other countries outside United States \$10 per year. \$6 for 6 months, \$3.50 for 3 months.

APRIL 1950	SUN	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT
1	2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30		

Entered as second class matter January 6th 1908 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the act of March 3rd 1879.

83

No. 83 Thurs., April 27, 1950

Priporočilo volivcem

Danes bomo napisali ta uvodnik za naše državljane, ki prebivajo v 21. kongresnem okraju, to je v Newburghu, na jutro, Garfield Heights, Maple Heights in tam okrog. Do 4,000 državljanov slovenskega porekla živi tam in tem bi radi priporočali, naj na 4. maja v primarnih volitvah glasujejo za Emila Bartunek za kongresnika.

Ta okraj zastopa v Washingtonu že dolgo vrsto let Mr. Crosser, o katerem sicer ne moremo reči nič slabega, vendar se nam zdi, da ne more vršiti službe tega urada tako, kot bi moral, ker je že star in bolehen. Radi bolehnosti ali starosti ne zaničujemo nikogar, celo simpatiziramo s takim človekom. Toda mi mislmo, da je služba kongresnika tako važna, tako

naporna in odgovorna, da zahteva vse sile in energije mlajšega človeka. Bolehen človek se ne more udeleževati zborovanj v kongresu, ne more zasledovati važnih dogodkov, ker mora skrbeti predvsem za svoje zdravje. In ameriški kongres ni in ne sme biti nobeno zavetišče za stare in onemogle. Posebno zdaj v teh kritičnih časih moramo imeti v kongresu moč, ki bodo na delu in pazno motrili položaj v deželi in po svetu.

Vsak ve, da so na delu podtalne sile, v tej deželi in drugod, ki hočejo tukaj in po vsem svetu spremeniti družabni red, ki hočejo zatreti demokracijo, kjer jo ljudje še imajo. Dalje kažejo današnji časi tukaj v Zed. državah, da stojimo pred finančno krizo, na katero tako željno čakajo naši sovražniki. Kongres mora biti na pažnji, da tako krizo preprečimo, ker blagostanje vsega sveta je odvisno od ekonomske moči Zed. držav. Zato moramo imeti v kongresu dobre in zdrave moči, da ne bodo drveli naši in svetovni problemi mimo kongresnika, ki leži na bolniški postelji. V kongresu ne moremo imeti brezplodnega ljudskega zastopnika.

Takega moža, ki odgovarja vsemu, kar mora posedovati dober kongresnik, imamo v osebi EMILA A. BARTUNEKA, ki kandidira v kongres v 21. okraju. Večinoma ga poznate, saj vas je že zastopal v državnem senatu in zdaj je že več let osební rajnik pri županu Burku. Kot državni senator je pokazal svoje izredne zmožnosti in svojo nenavadno energijo od dela. Prepričani smo, da je EMIL A. BARTUNEK od vseh kandidatov v 21. okraju najbolj zmožen. Še posebno ga pa priporočamo v izvolitev radi tega, ker je sin preprostega češkega naseljence, ki do korenin pozna borbo delavca in malega človeka. Zato so pa vselej pri njem dosledno stale delavske unije.

EMIL A. BARTUNEK pozna potrebe onih, ki jim niso nosili v usta z zlato žlico, ko se je rodil. Mr. Bartunek je naš slovanski brat, kateri čuti v sebi globoko slovansko misel in prepričani smo, če pride v kongres, bo imel za slovanskega naseljence dobro besedo.

Naši starejši naseljenci se bodo spominjali Mr. Bartuneka, ko so iskali državljanski papir, ko je hodil v našo naselbino na St. Clair in učil naše rojake o ameriškem državljanstvu.

Mr. Bartunek je pred dvema letoma kandidiral za isti urad v 21. okraju. Toda ker so bili trije kandidati za demokratsko nominacijo, je zmagal zopet kongresnik Crosser. Ako bi kandidiral samo Bartunek proti Crosserju, bi ga bil gotovo porazil. Tudi letos je več kandidatov, toda letos pravijo državljani, da se bodo z večjo silo strnili za Bartuneka ter mu priborili nominacijo.

Državljanom našega pokoljenja, ki bodo vzeli demokratsko glasovnico, še enkrat toplo priporočamo, da v primarnih volitvah 4. maja napravijo križ pred imenom EMIL A. BARTUNEK. Izvolili boste moža izmed sebe, ki bo vedno rad prišel med vas in ki vam bo vedno na uslugo.

Mr. Bartunek je osební rajnik clevelandskega župana Burka. Mnogim našim rojakom je pripomogel do mestne službe kadar smo se obrnili do njega.

Mr. Bartunek je bil rojen v Clevelandu, kjer je pahal najprej farno šolo, potem pa višjo šolo sv. Ignacija, ki je zdaj John Carroll univerza. Delal je pri železnici, dokler je postal klerik na sodnji za državljanstvo.

Slovenski državljani v 21. distriktu, vsi kot eden volite za našega dobrega prijatelja Emil A. Bartunek-a za zveznega poslanca.

SPOMNITE SE S KAKIM DAROM SLOVENSKEGA BEGUNCEVI!

NOVINE

ZA SLOVENCE "SLOVENSKE KRAJINE" V AMERIKI

Prek po Trebeši

Jaz bi na Trebeš nekda pozab, če ga štrigovski doktor Valent, kak živim na E. 41st v Clevelandu, ne bi posploj naprej nosili. Oni se s Tunija vsikdar šengarijo, ka je Tunij velike škole na Trebeši naprav. Lki doktor Valent Tuniji krivico delajo. Tunij so me nikdar po Trebeši hodili, Valent pa so. Ka so tam delali, to Tunij znajo povedati. Tunij so doma iz Odrance in v Odrancaj nima nikšega Trebeša. Moja prva univerza je pa zaistino telko to ka ne na Trebeši bila. Trebeš, to so tisti nekdašnji grofovski ipašniki odzaja za bistrickov školoj za jegnjudi tiam ta do velke ceste kak ide iz Čerensovec mimo Julie i Gred dele v Lendavo. Svet je nikiški skoro malo močvaren. Prek po sredini drži tista znana pot z Dolnje Bistrice prek velike ceste v Žižke. Jaraška gospoda v Lendavi je skrb za to pot prisodila siromaškoj Dolnoj Bistrici. Bistriceanci so po toj poti samo v cerkev hodili. To pa znate, ka so pa ne tak pobožni, ka bi telko hodili v Čerensovec k meši, ka bi z mešnov potjov razdrapali pot. Vzrok, zakaj je bila ta pot vsikdar tak strašno jamašta, v lepom vremeni prašna, v dežji pa do gleznjov blatna, so krvi Žižkanjari pa Polančari pa tudi varašancov ven ne vzememo, ka so tudi oni vozili po toj poti kamen za svoje občinske poti z bistrickoga proda na Muri. Kola za kol so šla kak če bi dugi terheš vozo. Što bi te zamero Bistriceancem, če so v nedeljo po velkom pražbi elj blati v cerkev hodeči varašance kunoli?

Po toj poti sam tudi jaz hodo v cerkev. Najlepše spominam imam na dneve med školskimi počitnicami. Skoro vsako zajtro sam šo, če je le ne prebožno vreme bilo. Zajtra je bilo lepo hoditi po toj poti. Skoro vsikdar sam bio sam. Godnova Manka, ka so vsaki denšli k meši, so ošli pred menom, zato ka so oni nanč prve meše ne šteli zamuditi. Navadno sam šo od naše hiže za ograda i bluzi škole na poškoj perk nekšji senožati po peškoj poti mmo jegnjudov na trebeško pot. Sunce je že bilo precej nad Orlovščekom pa ešče ne prevroče. Če je bilo tak malo megleno nad Trebešom, ka ne bilo mogoče videti lendavskij goric, sam znao, ka de lepi den. Okoli devetj je megla zginola i kda sam šo od meše, sam lahko razloče kapelo Sv. Trojstva na bregi nad Lendavov. Na poti i meši sam ne dosta potaplo. Kak sam šo kre kraja ob jarki, so žžabe posploj čapukale s poti v vodo v jarki. Le če je kakšji kačji pastir prišlo i se vseo na smer vodne riže, sam zato henjao ka sam se ne mogeo nagledati lepij barvastj perotij. De se pa s kačjim pastrom itak nemreš dugo zamuditi. Bog zna odked se priziblje, malo henja na kakšnji šari i opet odcina dele. Na mestaj sam naleto ha čoporo metulov. Nekšji varašanej je mogeo den prle povoziti žabo na poti. Na žžabji ostanjak so se dol seli. To so tisti beli metuli, kak jij je na jezero i jezera v Prekmurju.

Navadno so tudi štrki hodili po močvarnoj trebeškoj senožati na oba kraja poti. Eden par je bio z gnezda na lori pri Juli. Odked so bili drugi, ne vem. Na našoj Bistrici so si

ne štel napraviti gnezda, čeravno smo si deca to strašno želela. Štrk je kak nekša sveta flica. Prekmurski domačji štrka nikdar ne bantuje. Jager štrka ne strela. Pri Juli sam večkrat gledao, kak so bili štrki v škednji med recami, kurami i goskami. To saški zna, ka štrki Pokončavlejo kače. Mirno kak če bi na skrama hodili ma svojij pol metra visikij tenkij nogaj po senožata i močvaraj. Če naletijo na kačo, jim ne vude. Z dugim špičastim klunom o kavzne, malo pregnete te pa odleti z njov domov. Če imajo mlade, te mladi dobijo, če nega mladi, te si pa stariva razdelita. Večkrat sam gledao, kak je kakšji leto prek po Trebeši proti Juli z dugov kačov, štera jemi je od klune dol visela.

(Drgoč dele)

Volimo po svoje

Euclid, O. — Drugi teden, v torek 2. maja, se vrše v državi Ohio primarne volitve, pri katerih bomo izbrali kandidate za glavne novembarske volitve. Kar bomo pri primarnih volitvah izbrali, le to bomo lahko meseca novembra volili. Razumeti moramo, da bomo sedaj volili po pripadnosti stranke in meseca novembra pa bodo vsi kandidati demokrate in republikanci na eni glasovnici.

Vedeti moramo pri primarnih volitvah, da se izjavimo katero glasovnico hočemo. Razumljivo mi Slovenci smo demokrate in bomo zahtevali demokratsko glasovnico, na kateri bomo našli mnogo imen za razne javne urade. Za nas je najbolj važno, da prvo poiščemo ime Frank J. Lausche za guvernerja, drugo za nas je važno ime Edward Kovacic za okrajnega komisarja, tretje je Max F. Traven in Edward Skufca, ki kandidirata v državno zbornico. Kadar boste napravili pred temi vsemi križ pred njihovim imenom; ne boste napravili nikake napake, če vse druge pozabite. To so naši in ti so važni, da jih gotovo volimo.

Že leta in leta smo Slovenci pri demokratski stranki "jeziček na tehtnici" toda to je vse kar imamo in kar za našo lojalnost prejmemo. Voditelji demokratske stranke samo tistikrat računajo na nas, kadar potrebujejo naših glasov, toda kakor hitro so pa volitve končane, končano je vse, kakor poje tista lepa pesem o pomladi.

Čas je, da se tudi mi enkrat zdramimo in v prvi vrsti poznamo sami sebe in če nam kaj ostane, lahko ponudimo drugim. Toplo apeliramo na naše državljane v Cuyahoga okraju, volite naše, katere vam zgoraj priporočam, ostalim pa obrnite hrbet, kakor ga oni nam, kadar jih potrebuje, imo pomoči prosimo. Kadar pa bodo pripravljeni priti naši moči nasproti in kadar nas bodo dejansko poznali, da imamo moč v stranki, smo pripravljeni deliti z njimi ne samo moč, ampak tudi koristi stranke, ki jo naša moč stranki daje in desetletja lojalno podpira. Mi imamo mnogo naše izobražene mladine, tudi ti so ameriški državljani in naj imajo tudi oni prilike ki jih drugi imajo, ki mislijo, da so za nas rojeni, da nam politiko vodijo in na klarinet igrajo.

Joško Penko.

— Ako bi vzeli gsto meglo v širini 50 čevljev, v dolžini 25 in v višini 10 čevljev in jo močno stisnili, bi dobili iz nje en kozarec vode.

"Begunka" v Newburghu

Cleveland (Newburgh), O. — Kot so vsa ostala in pevska društva v tem času pričela s svojimi prireditvami, se je tudi naše društvo Sv. Rešnjega telesa opogumilo in se pripravlja za vpriporitev lepe in pomembne igre "Begunka," katera bo podana na tukajšnjem odru v nedeljo 30. aprila ob šestih zvečer pod vodstvom Damijan Tomažina. Igra bo v cerkveni dvorani sv. Lovrenca.

Ta igra je bila z velikim uspehom že enkrat podana v SND na St. Clair Ave. in vsi, ki so jo že videli, bodo priznali, da je res lepa igra in jo bo vsak želel še enkrat videti. Kakšne igrance ima Mr. Tomažin pa tudi menda že skoro vsi veste in ker je sam izvrsten igralec tudi druge izuči do popolnosti in njih vlogah, da so gledalci zadovoljni in deležni veliko duševnega užitka. Če se v resnici zatopite v igro, boste šele znali ceniti veliki trud naših igralcev, ki se trudijo, da ohranijo slovenske igre našemu narodu.

Zato pa upoštevajmo njih žrtve, ki jih imajo z vajami, saj veste, da so pri vsaki najmanjši prireditvi stroški. Torej vsi, ki vam je naša kultura še kaj pri srcu, pridite v nedeljo in napolnite cerkveno dvorano do zadnjega kotička in pokažite s tem, da cenite delo in trud tistih, ki se trudijo, da nam dajo od časa do časa tudi nekaj duševnega razvedrila. Saj se ravno v slovenski dramatici ohranja naš slovenski jezik in obenem nam obuja sladke spomine na navade naših dedov in rojstno domovino.

V tej igri "Begunka" boste veliko občutili in razumeli, kako se človek počuti, ko zgubi dom in svoje. Zato pa ne zamudite te lepe prilike, ki se nam nudi v nedeljo. Bodite točni, kajti igra se prične točno ob šestih zvečer. Pripravljena bodo tudi razna okrepčila za vse in zagotavljam vse, da boste vsi prijazno postreženi. Med odmorji bodo zapeli tudi "Završki fantje" in še kakšno povrh, saj njih petje je menda znano že skoro vsem našim ljudem v Clevelandu. Kdor jih je že slišal, še vsak je rekel, da bi jih kar naprej in naprej poslušal. Pozdrav in na svidenje,

Mrs. Apolonio Kic, zapisničarica.

Zdaj spet svobodno dihamo

Peshigo, Wis. — Po daljšem potovanju sem srečno prišel v Ameriko 4. aprila 1950. Da pa mi je bilo mogoče priti v to deželo, se imam v prvi vrsti zahvaliti katoliški Ligi, ki je zame vse preskrbela in so mi njeni člani ob prihodu deset pet vse potrebno uredili za nadaljno potovanje. Posebno pa sem hvaležen dr. Miha Kreku, ki se je odzval moji prošnji pred enim letom ter objavil v Ameriški Domovini, da je ta moja prošnja našla tako dobrega in ljubeznjivega polnega moža Lawrence Samasa, h kateremu sem prišel ravno za velikononočne praznike. Tako sem v izobilju in zadovoljnosti praznoval prvo veliko noč v Ameriki.

Ti prazniki pa so se zame precej razlikovali od lanskih božičnih praznikov, kajti čeprav sem bil samo malo časa v taborišču Spital, sem pa bil tam deležen požara na božični dan. Takrat je zgorela moja sosednja baraka in mnogim v njej stanujočim vse še tisto malo imetje, kar so imeli.

V plamenih pa je bila tudi že moja baraka, zato sem s precejšnjo naglico moral odnesti na prosto moj skromni božični priborček ter si ga za kosilo privoščiti zunaj ob pogoreli baraki. Takrat pa še nisem

vedel, da bom za veliko noč bolj srečen kot pa sem bil takrat. Sedaj pa vidim, kako dobri ljudje — naši rojaki — žive tukaj že dolga leta in mavalice temu še niso pozabili na svoj rojstni kraj.

Tako je tudi moj dobrotnik, 83 letni Lawrence Samsa, mnogo let pridno delal in si tukaj postavil lep dom za svojo številno družino. Ko pa so njegovi otroci odrasli, so si pa že sami dobro prekrbeli in večina zapustil očetov dom. Pred leti je Bog poklical k sebi Lawrenceovo soprogo in mater otrok, ki sta jih lepo vzgojila.

Ker pa on dobro razume težko usodo beguncev, se je zato odločil pomagati vsaj enemu in te sreče sem bil deležen jaz. Pri njem sem našel novi dom v Ameriki, lepo in prijazno me je sprejel v svojo hišo, za kar mu pravični Bog poplačaj ti-sočkrat.

V tem kraju sem sam od nas novih naseljencev, da se pa malo spoznamo, se danes oglašam s tem skromnim dopisom v Ameriški Domovini ter prisrčno pozdravljam vse čitatele tega lista.

Jože Cimermančič, Route 2, Box 200 Peshigo, Wis.

Slovenci v North Carolina

Whiteville, N. C. — V nedeljo 16. aprila smo se v Whiteville sestali novodošli Slovenci, ki smo se naselili v North Carolini. Bilo nas je z otroci krog 50. To vam je bilo pozdravljanja in spraševanja, ker preje nismo drug za drugega vedeli.

Kmalu smo prišli na naše začetne težave in na naš glavni tema: Kako bodo naši gospodarji obračunali z nami ob žetvi tobaka. Ako bo plačilo odgovarjalo našemu delu in obljubam, potem bo dobro, ako ne, pa bodo ljudje silili drugam. Vsak si želi, da bi mu tudi ostalo nekaj denarja, da ne bi bil odvisen za vsak kosček kruha sproti in da bi si mogel nakupiti zase in za družino nekaj obleke.

Ko smo si potožili in se nekoliko olajšali, nas je povabil Father Howard na prigrizek in pijačo. Prišli smo kmalu v dobro razpoloženje in začeli smo prepevati naše narodne pesmi. Razen imenovanega častitega gospoda, ki je sestane organiziral in vodil, sta nas posetila tudi Father Smith in Father Keenan, ki imata v svojih farah tudi slovenske naseljence. Naša pesem vedno svoji dečje. Spodbujeni po nas so začeli peti tudi Poljaki, ki so tvorili skupino zase, tako da je nastalo tiho tekmovanje.

Sledil je še blagoslov, kjer smo tudi peli. Zahvalili smo se Father Howardu za njegov trud in delo in se z željo, da bi se še večkrat tako sestali, veselo razpoloženi razšli. Pozdravljeni.

Sfiligoy Frank, Route 1, Box 214, Castle Hayne, N. C.

Naznanilo in zahvala

Cleveland, O. — Podpisana javljava vsem prijateljem, znancem in dobrotnikom, da sva se pred nekaj dnevi preselila iz Wickliffa. Vsem se zahvaljujemo za prijateljske obiske in podarjene dobrine, katerih je bilo mnogo. Bog vam povrni! Dalje izražava željo, da nama še nadalje ostanete zvesti prijatelji in obiskovalci tudi v novem kraju.

Posebno sva še dolžna zahvalo najini dobri sponzorici Mrs. Barmanovi na 702 E. 159 St., Cleveland, O., in njenemu sinu Antonu, ki sta nam bila veseskozi v pomoč. Istotako se zahvaljujemo Mr. in Mrs. John Dreniku, ki sta naju ob priho-

du zaposlila na njihovi res lepi farmi v Wickliffe, O. Nikdar ne bova pozabila dobrih slovenskih Amerikancev in dobrih sosedov.

Da sva mogla priti v ta lepi in zdravi kraj slovenskih naseljencev, je gotovo največja zasluga Lige kat. ameriških Slovencev in mojega starega dobrega prijatelja Dr. Miha Kreka. Mnogo dobrega je že storila ta organizacija za nas Slovence. Zato ji gre vsa čast in hvala.

Topla zahvala vsem prijateljem, znancem in dobrotnikom. Brodar Janez in Franciška, c/o Ettinger,

16850 Parkland Dr. Cleveland 20, Ohio.



Leslie R. Monroe

Sedanji okrajni blagajnik Leslie R. Monroe je v uradu od 23. nov. 1948. Javno službo v okraju Cuyahoga opravlja že 17 let. Prej je bil 16 let kot direktor za mestne nakupe in zdaj je poldrugo leto okrajni blagajnik.

Vsi, ki imamo opravka z uradom okrajnega blagajnika vemo, kako je zdaj v uradu vse bolj vestno uradovano, odkar je Mr. Monroe za blagajnika. Računi gredo točno v roke davkoplačevalcem; nakar so tudi točno vzruženi, ko jih davkoplačevalci plačajo. Vse se vrši na moderen, uspešen način, da ni zavlačevanja, potrate časa in potrate davčnega denarja.

Po smrti dolgoletnega okrajnega blagajnika John J. Boyla so okrajni komisarji imenovali v ta urad vrednega naslednika, najboljšega moža za ta urad, — Leslie R. Monroe. Državljan okraja Cuyahoga bodo gotovo hoteli, da ostane vodstvo urada okrajnega blagajnika še naprej v dobrih in večjih rokah in bodo vsi napravili križ pred njegovim imenom.

Na svojem brezhibnem rekord, na svoji poštenosti in vestnosti, zasluži naš okrajni blagajnik Leslie R. Monroe, da ga na 2. maja nominiramo v ta urad. Njegovo ime boste dobili na demokratski glasovnici.

ČE VERJAMETE AL' PA NE!

Učiteljica: "Kaj bi rad, Vilček?"

Vilček: "Veste, gospodična učiteljica, saj nočem, da bi vas prestrašil, ampak moj oče mi je rekel, da če ne bom prišel boljšega spričevala domov, da jih bo nekdo dobil. Torej ravnajte se po tem, gospodična."

Bil je krasen jesenski dan, ko se je vršil pogreb lovca Tineta Bolteta. Ko so ga pokopali, je njegova vdova Jerca vzdihnila proti svoji sosedji: — "Vidiš, če ne bi bil moj Tine tako nepreviden, da je šel in pihnil v cev svoje nabite puške, pa bi zdajle lovil neverice. Lepšega dneva ne bo več za verice, mislim. Prav mu je!"

KARL MAUSER:

KAPLAN KLEMEN

ROMAN

"Verjamete, gospod Požgaj, bogataš da nima denarja čez da je velika umetnost, živeti od desetih dinarjev."

Požgaj je zasihal kakor kapelj. Toda Klemen je že zaprl vrata in skoraj bežal po stopnicah. Šele na cesti se je umiril.

K Mirtiču se mu ni več dalo. Zastudila se mu je polizana usmiljenost, ki je skrivala na dnu mrliško trohno. Socialni bi bili radi z desetimi denarji. Fej, to je, kakor bi pljunil v morje!

Trideset dinarjev ima. Več bi nabral, ko bi obredel preproste služkinje po podstrešnih sobicah, hlapce po hlevih, male ljudi v njihovih križih.

Čudno potrpet se je vrnil v semenišče. Ko je sedel k mizi, so mu noge postale nenadoma silno težke.

"Berač sem, ponosrečen berač."

In mu je bilo hudo, da ni

MAKE

ONE A DAY

MULTIPLE VITAMIN CAPSULES
YOUR BUY WORD

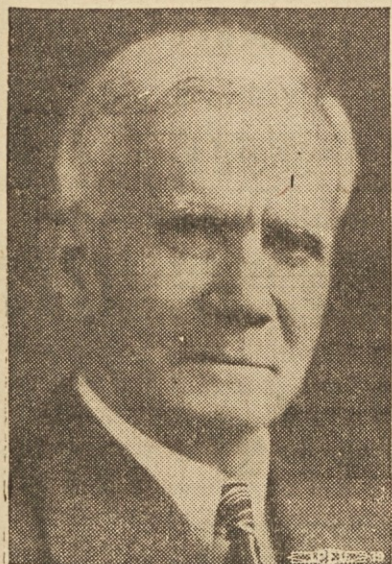
When you want vitamins that are Potent—
Guaranteed full potency, as shown on the label.

Easy and Convenient to take.
Economical—

Ask your druggist for One-A-Day (brand) Multiple Vitamin Capsules. Take one capsule each morning and you can forget all about vitamins until next day.

Each capsule contains the full basic daily needs of the five vitamins whose requirements in human nutrition have been established.

MILES LABORATORIES, INC.
Elkhart, Indiana

OBDRŽITE
ROBERT
CROSSER
Congressman

21. distrikt
in
NAGRADITE GA
za
ZVESTO IN
POŠTENO SLUŽBO

Volite demokratsko Primarne volitve 2. maja



Na vse naše prijatelje
toplo apelirava,
da v
demokratskih primarnih
volitvah 2. maja
napravijo križ pred imenom

Hugh T.
CARNEY

ki kandidira za
OKRAJNEGA KOMISARJA
Bil je vedno velik prijatelj
governorja Lauscheta
LEONARD R. CERVENIK
JOSEPH POZNIK

Jos. Zele in Sinovi

POGREBNI ZAVOD

6502 ST. CLAIR AVENUE Tel.: ENdicott 1-0583
COLLINGSWOODSKE URAD
452 E. 152nd STREET Tel.: IVanhoe 1-3118

Avtomobili in bolniški voz redno in ob vsaki uri na razpologo.
Mi smo vedno pripravljeni z najboljšo postrežbo.

kje je vera prvih kristjanov,
kje so besede, ki bi izpričale
naša dejanja?"

MALI OGLASI

Pohištvo naprodaj

Naprodaj je 5 kosov pohištva
za jedilnico, Duncan Phyfe iz-
delka. Vprašajte na 1140 1/2 Nor-
wood Rd. ali pokličite EX 1-6332.
— (84)

Stanovanje iščeta

Mlad zakonski par z enim ot-
rokom bi rad dobil 4 ali 5 sob
na vzhodni strani mesta. Ima-
ta dobra priporočila. Pokličite
po 6 zvečer UT 1-3908.
— (83)

Hiša naprodaj

Jako čista, stara 10 let, 4
spalnice, blizu Lake Shore Blvd.
in cerkve Sv. Križa, dvojna ga-
raža. Ima privilegij ob jezeru.
Banka ceni zelo visoko. Pokli-
čite, če vas zanima, RE 1-4421.
— (83)

2 ali 3 sobe iščemo

Iščemo 2 ali 3 neopremljene
sobe; v družini samo zakonski
par in en otrok Kdor ima kaj
primerne, naj pokliče HE
1-8209.
— (85)

PODPIRAJTE SLOVENSKE
TRGOVCE

Lepa prilika!

Naprodaj je 1 prodajalna in
2 stanovanj; eno stanovanje 4
sobe spodaj, drugo 6 sob zgo-
rej. Nahaja se na Addison
Rd. blizu St. Clair Ave. Se
proda pod tržno vrednostjo,
ker je lastnik zadržan v dru-
gem podjetju. Za sestanek
pokličite A. J. Hribar, GL 1-
9545. (84)

Moški dobi delo

Sprejme se mlade moške za
delo v skladišču. Plača od ure.
Zglasite se v
Joseph P. Ryerson Co.
5300 Lakeside Ave. (83)

TEKOM ČASA,

ko se zobozdravnik Dr. J. V.
Zupnik nahaja na St. Clair Ave.
in E. 62 St., je okrog 25 drugih
zobozdravnikov v tej naselbini
prakticiralo in se izselilo, dočim
se dr. Zupnik še vedno nahaja
na svojem mestu.
Ako vam je nemogoče priti v
dotiko z našim zobozdravnikom,
vam bo Dr. Zupnik izvršil vsa
morebitna popravila na njih delu
in ga nadomestil z novim. Vam
ni treba imeti določenega dogo-
vora.
Delo izgotovljeno brez odlašanja
Njegov naslov je
DR. J. V. ZUPNIK
6131 ST. CLAIR AVE.
vokal E. 62nd St.; vhod samo
na E. 62 St.
Urad je odprt od 9:30 zj. do 8. zv.
Tel.: EN 5013

PRIHRANILI SI
BOSTE DENAR,
ČE POSETITE NAŠO
RAZPRODAJO!

Oblak Furniture Co.
6612 ST. CLAIR AVE.

VAS MUČI REVMAATIZEM?
Mi imamo nekaj posebnega
proti revmatizmu. Vprašajte
nas.

MANDEL DRUG
slovenska lekarna
15702 Waterloo Rd.

Farma naprodaj

Naprodaj je 30 akrov farma,
prenovljena hiša, ranch modela,
kopalnica in pršna kopel, elek-
trika, vroča voda, velike sobe,
klet pod vso hišo, furnez na
vroč zrak. Sola, cerkev in trgo-
vine eno miljo oddaljene. Na pro-
storu je kokošnjak, garaža in
druga poslopja. Cena je \$10-
500. Naslov

Paul Matchinga

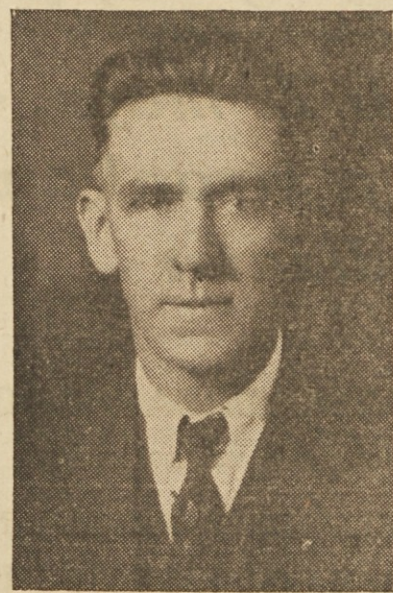
Moseley Road
Thompson, Ohio
Telefon: Thompson 2362.
— (84)

Hiša naprodaj

Naprodaj je hiša za 4 druž-
ine, 4 sobe in kopalnica vsako
stanovanje. Za podrobnosti vpra-
šajte na 1087 E. 68. St. — (83)

Naprodaj Fruit Market

Ima C-2 licenco za pivo in
vino za prodajo ven; elektrika,
velika zaloga blaga, Ford
truck 1948. Dobra trgovina
in je edina v tisti naselbini.
Vprašajte za podrobnosti na
6603 St. Clair Ave., tel EX 1-
1494. (83)



V BLAG SPOMIN
PRVE OBLETNICE SMRTI LJUB-
LJENEGA SOPROGA IN SKRB-
NEGA OČETA

Joseph Kozel

ki je zaspal v Gospodu dne
27. aprila 1949

Sladko spavaj v tistem grobu,
večna luč Ti sveti naj;
dokler k novemu življenju
skupaj vstanemo mi vsi.

Tvoji žalujoči:

JOSEPHINE KOZEL, soproga
HENRY, sin
JOSEPHINE in HELEN, hčeri
Cleveland, Ohio, 27. aprila 1950.

1899



1950

Naznanilo in Zahvala

Z veliko žalostjo in boleščjo v srcu naznanjamo vsem dragim so-
rodnikom, prijateljem in znancem, da je umrl ljubljani soprog, dragi
sin in brat

Frank Modic

ki je previden z svetimi zakramenti zaspal v Gospodu dne 26. marca
1950. Pokojni je bil rojen dne 9. oktobra 1899 v Clevelandu, Ohio. Po-
greb draga pokojnika se je vršil dne 29. marca 1950 iz pogrebne-
ga zavoda Anton Grdina in Sinovi v cerkev sv. Vida. Pogrebno sveto
mašo zadušnico je daroval preč. gospod Rt. Rev. Msgr. B. J. Ponik-
var. Po pogrebnem sv. maši pa je bilo truplo prepeljano na pokopa-
lišče Kalvarija.

Na tem mestu se predvsem zahvalimo preč. gospodu Rt. Rev.
Msgr. B. J. Ponikvarju za opravljeno pogrebno sveto mašo in druge
pogrebne molitve, ki jih je opravil za pokojnika ter spremil truplo
pokojnega iz pogrebnega zavoda v cerkev sv. Vida ter od tam na po-
kopališče vse do njegovega groba.

Dalje se iskreno zahvalimo vsem, ki so poklonili toliko lepih ven-
cev ter pokojnika ozaljšali, ko je počival na mrtvaškem odru in mu
tako izkazali zadnjo čast.

Enako se zahvalimo vsem, ki so darovali za svete maše, ki se bodo
opravile za dušo draga pokojnika.

Dalje iskrena zahvala vsem, ki so dali na dan pogreba svoje avto-
mobile ter mnogim omogočili, da so se mogli udeležiti pogreba.

Naša zahvala tudi vsem onim, ki so prišli pokojnika kropiti, ko je
počival na mrtvaškem odru ter so molili za mir in pokoj njegove duše;
posebej pa še onim, ki so se udeležili pogreba, zlasti pa pogrebne sv.
maše ter potem pokojnika spremili na njegovi zadnji poti.

Naša posebna zahvala šerifom, ki so nosili krsto pokojnika in ga
tako častno spremili na njegovi zadnji poti na Kalvarijo.

Posebna zahvala pa še Mrs. Mary Otoničar, ki je molila pri krsti
pokojnega sveti rožni venec. Dalje naša zahvala Mrs. Johani Pelan
in Mrs. Paulini Štampfel za vso pomoč in naklonjenost.

Iskrena zahvala pogrebniemu zavodu Anton Grdina in Sinovi za
tako vzorno vodstvo pogreba ter vso prvovrstno poslugo, ki so nam jo
dali ob tej težki in žalostni uri.

Dalje zahvala vsem za izraze sožalja bodisi ustmeno ali pisмено,
in končno prav vsem, ki so nam kaj na en ali drugi način dobrega
storili. Bog plačaj vsem stotero.

Tebi pa, naš dragi pokojnik, želimo: Počivaj v miru v zemlji ame-
riški in lahka naj Ti bo gruda te Tvoje rojstne domovine; duši Tvoji
blagi pa večni mir, ki Ti ga iz vsega srca želimo. Bog Ti daj sveti raj,
a enkrat pa vsem na srečno snidenje: nad zvezdami.

Da je truplo konec vzelo
vera nam spričuje to:
vekomaj ne bo trohnelo,
ker Jezus ga obudil bo.

Tvoji žalujoči:

VIOLA MODIC, soproga
CAROLINA MODIC, mati
JOHN, JOSEPH, ANTON in ALBIN MODIC, bratje
MARY BELAJ, ANNA MILAVEC, CAROLINE MODIC in
JOSEPHINE McDONNELL, sestre

Cleveland, Ohio, 27. aprila 1950.



Tell her you're
glad for the years
together. send
Flowers
from

CENTA

slovenska cvetličarna
CVETLICE ZA VSE PRILIKE
STANLEY in JULIE CENTA,
lastnika
1551 Hayden Ave.
Phone: GL 1-6876
Res.: GL 1-1539

MAX'S AUTO BODY
SHOP

MAX ZELODEC, lastnik
1109 E. 61st ST.
TEL. UTah 1 - 3040
Se priporoča za popravila in
barvanje vašega avtomobila.
Delo točno in dohro.

Kupujte Victory bonde!



V BLAG SPOMIN
TRETJE OBLETNICE SMRTI
NAŠEGA NEPOZABLJENEGA
SOPROGA IN OČETA

Frank Salmich

ki nas je za vedno zapustil
dne 27. aprila 1947

Sonce gorko na gomilo sije,
kjer dragi nam počivaš Ti,
duša Tvoja pa naj plačilo živa
tam v srečni večnosti.

Zalujoči ostali:

ZENA, HČERE in SINОВI

Cleveland, Ohio, 27. aprila 1950.



V BLAG SPOMIN
23. OBLETNICE SMRTI NAŠEGA
BLAGOPKOJNEGA OČETA

Joseph Klemenčič

ki je v Bogu preminil 26. aprila 1927

Dragi in ljubljani oče. V globoki
žalosti klečimo na Tvojem grobu in
potrtega srca iščemo Tvojih blagih
spominov. Ob tužni obletnici sniva-
nja ob Tvoji ljubljani soprogi in naši
pokojni materi. Vama kličemo: Mir
Vama bodi do svidenja nad zvezdami.

Zalujoči:

OTROCI

Cleveland, Ohio, 27. aprila 1950.

40th ANNIVERSARY DANCE

sponsored by

LODGE "LIPA" No. 129 SNPJ
Saturday, April 29th

at the SLOVENIAN NATIONAL HOME, St. Clair Ave.

MUSIC BY JOHNNY VADNAL ORCHESTRA

Admission 75c

OBZOR

Nova milvauska sportna arena

V soboto, 15. aprila so bile zaključene teden dni trajajoče otvoritvene slavnosti nove milvauske sportne arene, ki je bila dozidana k staremu mestnemu avditoriju. Slavnosti so se pričele v nedeljo, 9. aprila in prisostvovalo jim je vsak večer nad 13,000 ljudi, dočim je v 7 dni

trajajočem programu sodelovalo nad dva tisoč lokalnih talentov poleg mnogih nacionalno znanih radijskih umetnikov in filmskih zvezd, ki jih je Ameriki dalo mesto Milwaukee. Med slednjimi so bili Cy Howard s svojo radijsko atrakcijo "Life With Luigi" in Dennis Morgan, filmski zvezdnik (oba Milwaukeeci), ter dalje Paul Whiteman, "kralj

jazza" s svojim orkestrom, William Bendix s svojo radijsko igro "The Life of Riley" in drugi. — Nova milvauska sportna arena je velik korak naprej za nadaljni razvoj mesta in njegove naraščajoče važnosti v kulturnih, sportnih in družabnih aktivnostih dežele. V njej se bodo lahko vršile največje konvencije, sportne tekme, industrijske razstave in podobno, za katere doslej v Milwaukee ni bilo primernih prostorov pod eno streho. Stavba sama zavzema cel mestni blok s štirih strani v

izmeru 320x420 čevljev. Maksimalno število sedežev v njej je 12,750, skupno s sosednim avditorijem, s katerim je zvezana po hodniku pa 19,198. Stadium v areni, pod katerim so napeljavne ogromne cevi za proizvodnjo ledu ter se tako poljubno lahko spremeni v drsališče meri 105x226 čevljev. Steklina streha nad celo areno se v loku vzpenja 100 čevljev visoko. Vsa impozantna stavka je stala \$5,094,000 in je bila dogotovljena v 18 mesecih. Stalno je delalo na nji vsak dan nad 1000 delavcev. Mesto je prispevalo k stavbi \$700,000 v vrednosti zemljišča in s pripravo zemljišča (podrtjem starih stavb in s počiščenjem zemlje za stavbo) ter s prispevkom \$1,650,000 v gotovini za stavbo samo. Za ostalo vsoto pa so trije mestni penzijski fondi pokupili bonde v skupnem znesku \$2,750,000, mestni odbor avditorija pa je prispeval \$594,000. Dohodki od arene in avditorija bodo pokrili izdane bonde. — Mestni odbor avditorija je prvič odglasoval za projekt 16. maja 1945. Mestni koncil je sklenil podariti zemljo 30. avgusta 1945. Prvo staro poslopje na sedanjem zemljišču arene je bilo podrto 12. oktobra 1946. Ostalo podiranje starih poslopij se je pričelo 19. oktobra 1948, izkopavanje temelja 3. novembra 1948, in aktualno delo na stavbi 26. avgusta 1949.

Televizija in vaše oči

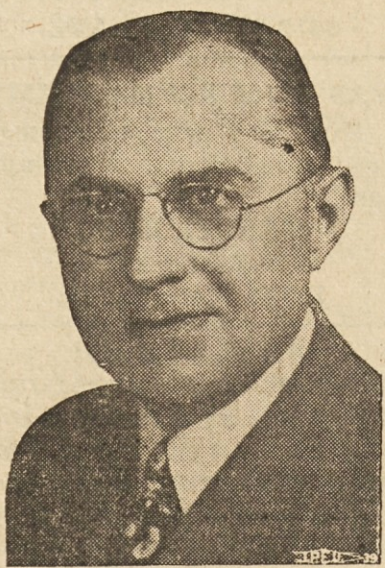
Naš milvauski optometrist Dr. Joseph Jankowski je izdal te dni nekaj navodil za tiste, ki se pritožujejo, da pri gledanju v televizijski aparat trpe njihove oči. Dr. Jankowski trdi, da normalno oko ne bi smelo prav nič trpeti pri gledanju v televizijo, ter navaja 4 vzroke, ki lahko povzročajo utrujenost ali napečenost očesnih žilcev. Ti vzroki so: 1.) Vaš televizijski aparat ni pravilno instaliran in so slike v njem bodisi motne ali nestalne (migljajoče); 2.) Morda sedite preblizu aparata; 3.) Splošna svetloba v sobi, v kateri imate aparat, je morda premočna. 4.) Morda gledate v televizijo uredlogo. To napako posebno radi zagreše otroci. Najsibote televizija ali kino, zgrešeno in očem res škodljivo je, če presedite in gledate po cele ure premikajoče se slike. — To so torej, po izjavi Dr. Jakowskija, štirje vzroki, ki povzročajo, da človek z drugače normalnimi očmi, ne more imeti užitka od svojega televizijskega aparata, kakor bi ga sicer rad. Ako vas pa kljub temu gledanje v televizijski aparat "badra," potem pojdite k vašemu optometristu, da vam oči preizkusi ter vam predpiše pri-

—Najstarejša francoska naselbina v Zed. državah je verjetno Saulte Ste. Marie v državi Michigan.

merna očala. Dr. Jankowski je govo Globe Optical Co. je na znana avtoriteta za očesne na- 1639 So. 11th Street v Milwaukee in njegov urad, zaeno z nje- kee.

DRŽAVLJANI 21. DISTRIKTA!

V PRIMARNIH VOLITVAH 2. MAJA
IZVOLITE ZA
SVOJEGA ZASTOPNIKA V KONGRESU



EMIL A.

BARTUNEK-a

IMELI BOSTE ZARES PRAVEGA
PRIJATELJA V KONGRESU, NA KATEREGA
SE BOSTE VSELEJ Z ZAUPANJEM
OBRNILI

Vzemite demokratsko glasovnico in
napravite križ pred

X | Emil A. Bartunek

Društvo Sv. Rešnjega Telesa fare sv. Lovrenca

prijazno vabi na narodno igro

"Begunka"

ki jo bo podal

V NEDELJO 30. APRILA

ob 6 zvečer

SVETOVIDSKI ODER

V CERKVENI DVORANI FARE SV. LOVRENCA

Med dejanji bodo zapeli Završki fantje.

Vstopnina bo \$1

BELOKRANJSKI KLUB

pride ob

PRVI OBLETNICE

DOMAČO ZABAVO S PLESOM

v soboto, 29. aprila 1950

v Hrvatskem narodnem domu, 6314 St. Clair Ave.

Začetek ob 8. uri zvečer
DAVE TELBAN in MLINAR ORCHESTRA

Vstopnina 65c, davek vklj.



IZVOLITE

JOHN M.

NOVAK

ZA

okrajnega
blagajnika

(COUNTY TREASURER)

Demokratske primarne
volitve 2. maja 1950

VOLITE ZA

A. T. PURTA

ZA

DRŽAVNEGA POSLANCA
DEMOKRATSKA GLASOVNICA

X |

A. T. PURTA

Primarne volitve v torek 2. maja 1950
Veteran 2. svetovne vojne

Za pravo zastopstvo v primarnih volitvah 2. maja, vaša demokratska stranka priporoča sledeče kandidate:

DEMOKRATSKE DRŽAVNE POSLANCE:

(ne volite več kot za šest)

WILLIAM M. BOYD, ELIZABETH F. GORMAN, FRANK KILBANE,
FRANK J. SVOBODA, MARK McELROY, THOMAS L. OSBORN.

DEMOKRATSKE DRŽAVNE POSLANCE:

(ne volite za več kot sedemnajst)

Joseph M. Avellone, James H. Bell, Marie Babka, James J. Carney, Edward A. Cipra, John V. Corrigan, Harold M. Dembe, John F. Duffy, George E. Fedor, Bernard V. Malikowski, James J. McGettrick, John F. O'Brien, William A. Ruschak, Francis D. Sullivan, Stephan A. Zona, Frank A. Szymanski.

VOLITE ZA VSE TE KANDIDATE V PRIMARNIH VOLITVAH 2. MAJA

Priporočeni od Cuyahoga County demokratskega izvršnega odbora,
Ray T. Miller, predsednik

in od Demokratske kozmopolitske lige,
John Locuoco, predsednik

PRIHRANITE DO 80% IN

VEČ

PRI

NORTHEAST

Zaključni Razprodaji

NAŠA NAJEMNINA JE POTEKLA IN VSE MORA
BITI RAZPRODANO DO 28. APRILA

ne glede koliko stane!

- LEDENICE
- PRALNIKI
- SETI ZA TELEVIZIJO
- PEČI
- VODNI GRELCI
- PRITIKLINE
- RAZNI DELI, itd.

Mi ne gremo iz trgovine, ampak bomo samo zaprli to prodajalno, da bomo povečali našo glavno prodajalno na 22530 Lake Shore Blvd. Taka prilika se vam nudi samo enkrat v življenju. Najboljše stvari bodo šle po neverjetno nizkih cenah.

Vsaka prodaja končnoveljavna
Prvi bodo najboljše izbrali!

Vse mora biti prodano do samih golih sten, ne glede na to, koliko blago stane. Sedaj je čas, da kupite. Naša izguba je vaš dobiček! Na željo kupite lahko na lahka mesečna odplačila.

ZAL NAM JE, TODA TELEFONSKIH NAROČIL
NE SPREJEMAMO!

NORTHEAST

APPLIANCE & FURNITURE CO.

819 East 185th Street

POLEG LA SALLE GLEDIŠČA

VOLITE ZA...

WILLIS J. ZANGERLE

ZA

OKRAJNEGA AVDITORJA

DEMOKRAT

Primarne volitve 2. maja

X

WILLIS J. ZANGERLE

Obdržite vestno postrežbo, varujte davkoplačevalca.

Izvolite



EDWARD J.

KOVACIC-a

ZA

OKRAJNEGA KOMISARJA

DEMOKRATSKA GLASOVNICA

Primarne volitve 2. maja